

## MENDARO

## El KZgunea impartirá un curso de búsqueda de empleo por internet

■ I. LAZKANO

**MENDARO.** Durante los meses de octubre y noviembre se impartirán en el KZgunea diferentes cursos gratuitos de internet, dirigidos a la búsqueda de empleo. En ellos se prestará especial atención al conocimiento de las páginas web redtrabaja y lanbide.net.

Concretamente será en las semanas que van del 25 al 29 de octubre y del 8 al 12 de noviembre. Estos cursos serán por las mañanas, de lunes a viernes y en sesiones de 2 horas cada día.

Los cursos que se impartirán son los siguientes: curso de iniciación a internet, que está dirigido a personas que no conocen la red o presentan grandes dificultades para utilizarla.

Otro será el curso avanzado, que servirá para mejorar el conocimiento de la redtrabaja y lanbide.net, así como otras páginas web. También se ofrecerá orientación laboral personalizada.

Todas aquellas personas que tengan interés en inscribirse a dichos cursos deberán apuntarse en la recepción del Ayuntamiento mendarés o llamar al número de teléfono 661291878.

## ERMUA

## La Escuela de Familia, ya está en marcha

■ K. ITURRIAGAGOITIA

**ERMUA.** Desde este mes de octubre se pone en marcha una nueva actividad, la Escuela de Familia, iniciativa consistente en reunir en un mismo espacio de reflexión a menores, padres y abuelos. Los servicios socioeducativos consideran que será una ocasión única en la que padres, abuelos y niños podrán experimentar y compartir cuestiones relacionadas con la familia. El proyecto piloto es impulsado por Agintzari S. Coop, y se llevará a cabo en tres municipios de la CAPV, entre los que se encuentra Ermua.

Para participar en dicho programa, se podrá realizar la inscripción previa en los Servicios Sociales a través del teléfono 943179161 o bien acudiendo a la jornada informativa que tendrá lugar el día 19, martes, en Lobiano Kultur Gunea. Para facilitar la asistencia de las personas interesadas, se habilitará el servicio de guardería que acogerá a niños hasta los 12 años. La inscripción es totalmente gratuita. El programa se ha distribuido en todos los centros escolares de la villa.

## MUTRIKU

# Bertan merkatari elkarteak antolatutako antzerki emanaldirako sarrerarik ez

Bihar larunbata, arratsaldeko 18,00etan izango da emanaldia.

■ GORRITIBEREA

**MUTRIKU.** 'Bertan' dendarien elkarteak biharko prestatu duen emanaldiak benetako arrakasta izan du, izan ere denda desberdinetan banatu diren 300 sarrerak agortu bai dira dagoeneko. Ane Monna, Oskola eta Karamarroi taldeak 'Harritsu Maritxu' obra eskainiko du

arratsaldeko 18:00etan Miruaitz frontoian. Bilboko 'Zenbat gara' euskara kolektiboaren baitan 2002. urtean sortutako ekimenak, arrakasta itzelak jaso ditu han-hemenkako emanaldietan, eta Mutrikukoa ez da txikiagoa izango. Abereak eta loreak elkarrekin zuten istorioa kontatuko dute ordubeteko emanaldian, landareak lehortu egingo dira eta animaliak tristezian murgildu. Baina naturak berpiztuko ditu denak 'bagoaz, bagaude, munduan debalde' haurrek errepikat-

zen duten bitartean. Bertan dendarien elkarteak, 300 sarrerak, elkarte osatzen duten 41 dendetan banatu dituzte, eta hauek berriz beraien dendetan erosketak egitearen truke banatu dituzte, naiz eta zenbait dendetan zozketatu ere egin behar izan dituzten. Ondorioa bihar ikusiko da Miruaitz frontoian.

**Beitia-Ramírez a la final**

La pareja senior de cesta punta que representa a la escuela local Danok Bat ha logrado clasificarse para la

final en el prestigioso campeonato de San Fausto que se celebra en Durango. En el campeonato han participado parejas de las escuelas de Iparralde, Berriatua, Markina, Durango, Zumaia, Donostia, Mutriku y Andoain entre otras. Tras las correspondientes eliminatorias, finalmente el próximo domingo a las 11,30 de la mañana en el Ezkurdi jugarán la final Mutriku contra Andoain. La pareja mutrikuarra estará compuesta por Josu Elezgarai 'Beitia' y Txomin Ramirez.



Bertan dendari elkarteak antolatutako 'Harritsu Maritxu' emanaldiak Miruaitz frontoia beteko du bihar.

## SORALUZE

## Ha comenzado el estudio, sobre viviendas vacías

■ NEREA ISASTI

**SORALUZE.** El Ayuntamiento ya ha puesto en marcha el estudio sobre la necesidad de vivienda vacía que existe en el municipio, con la subvención concedida a tal fin por el Gobierno vasco.

Para ello ha contratado a dos encuestadores que llevarán a cabo 550

encuestas, en casas elegidas al azar. La duración del cuestionario es de 12 minutos y el Consistorio pide colaboración a los encuestados. De esta forma se conocerá cuál es la necesidad local de vivienda.

**Exposiciones**

A las 19.00 horas de hoy se inaugu-

ra en la sala Oreka Art la exposición pictórica de la catalana Laia Bedós. El arte de Bedós es abstracto e investiga acerca del mundo de las emociones.

Por otra parte, la sala de exposiciones del polideportivo acoge la exposición fotográfica de Julio Mendikute, que podrá visitarse hasta el

día 30 en horario de 19,00 a 20,30 de lunes a viernes y de 12,00 a 13,30 los sábados.

**Bizikale**

La Asociación de Comerciantes Bizikale sorteará dos premios de 250 euros cada uno hoy viernes a las 20,30 horas en la Plaza Nueva.

## ONDARROA

## Ondarroa organizará el Ibilaldia, en mayo de 2011

■ ALBERTO ECHALUCE

**ONDARROA.** Ondarroa organizará en mayo del 2011 el Ibilaldia, la fiesta de las ikastolas de Vizcaya. Anteriormente, ya organizó en el año 1993, una gran fiesta que congregó a miles de personas en la localidad. Tras la estela de otras ikas-

tolas que han organizado esta fiesta, la ikastola Zubi-Zar de Ondarroa trata de recordar viejos tiempos. Hay muchos centros que han querido ser elegidos pero desde la Confederación han elegido a Ondarroa, en vista de la experiencia pasada. Organizar el Ibilaldia sirve de pue-

ta de largo y ayuda a dar a conocer el proyecto educativo.

En los últimos años de la década de los 70 el movimiento de ikastolas creció notablemente y empezó a estructurarse. Con la entrada de nuevas ikastolas y las que ya estaban creció bastante y en este contexto nace la fiesta de las ikastolas.

El primer Ibilaldia se celebró en Getxo en 1978 y lo organizaron las ikastolas de Uribe. Desde 1981 se ha convertido en una cita anual para todos los vascoparlantes con

el fin de defender el euskera y dar a conocer el proyecto de las ikastolas. Además, con la importante recaudación obtenida en esta fiesta se podrán afrontar obras de infraestructura, para mantener una línea educativa de calidad.

La fiesta de las ikastolas vizcainas ha estado también respaldada por representantes institucionales. Por otro lado, el sector más beneficiado es el de la hostelería por la importante congregación de público.

# El edificio de terciario de Ermua podría estar listo para finales de año

Se han adjudicado ya las telecomunicaciones, detección de incendios, energía fotovoltaica, calefacción y ventilación, entre otros

**AINHOA LASUEN**

**ERMUA.** El Ayuntamiento de Ermua ha adjudicado ya los concursos de equipamiento del interior del edificio de terciario.

En concreto, el concurso público de adjudicación de la electricidad, telecomunicaciones, detección de incendios y de energía fotovoltaica se ha otorgado a la empresa Elecnor S.A y la licitación del sistema de climatización, calefacción, ventilación de garajes y gas del edificio de terciario y vivero de empresas, junto a Izarra, ha recaído en la empresa Construcciones Olabarra.

La firma de los contratos se llevará a cabo en breve y una vez con-

cluidas estas tareas, únicamente quedará pendiente la división interior en módulos y la urbanización de la zona.

Este equipamiento supondrá para Ermua una infraestructura importante para captar nuevos nichos de empleo, empresas y actividad en el sector servicios. Se pretende concluir a finales de 2010 o principios de 2011.

En este espacio se tratará de facilitar a personas con ideas innovadoras el acceso a un local a bajo coste. De hecho, en la parte más baja del edificio, se contará con el refuerzo de un vivero de empresas, donde se atenderán diferentes iniciativas, al menos durante 3 años.

El concurso de electricidad y demás elementos salió a licitación por 1,4 millones de euros, IVA incluido. Se ha propuesto que la electricidad cueste como máximo 400.000 euros, las telecomunicaciones 43.000, la detección de incendios 60.000 y la energía fotovoltaica, que se sumará a la ener-

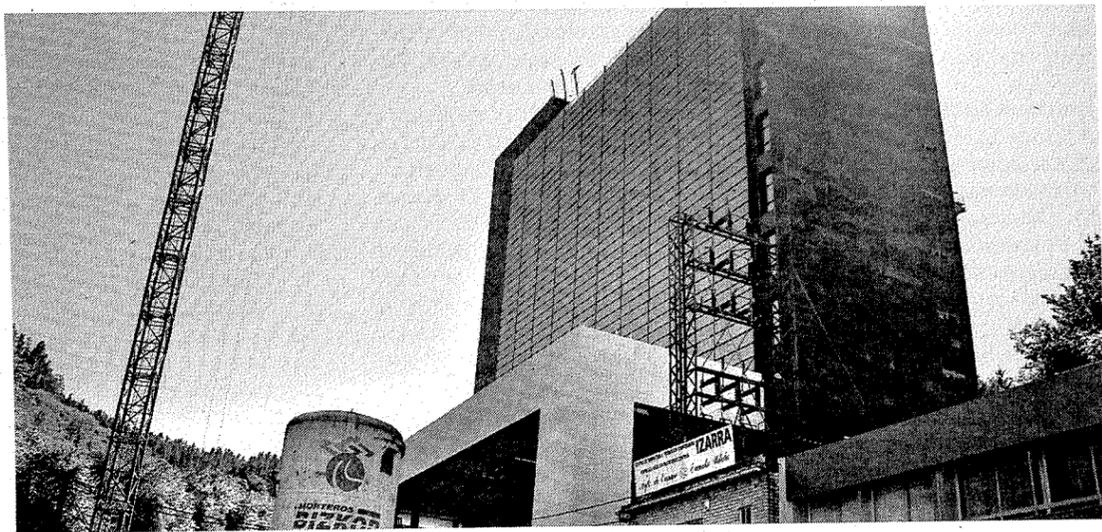
gía geotérmica y termodinámica que ya existe en el edificio.

El concurso público de los sistemas de climatización, calefacción, ventilación de garajes y gas del edificio establece un presupuesto máximo de 1,8 millones de euros. Sus bases determinan que la instalación de la climatización y calefacción no puede costar más de 1,3 millones y la ventilación de los garajes 95.000 euros.

No obstante, estas instalaciones tendrán un menor coste debido a que las empresas han presentado propuestas a la baja. Precisamente el estudio de la verosimilitud de las propuestas ha retrasado algo la adjudicación.

**20 millones de euros**

El proyecto de todo el edificio costará 20 millones de euros. Esta gran infraestructura contará con 4.400 metros cuadrados útiles, en el edificio de servicios. También se invertirán 600 metros cuadrados en el vivero de empresas.



El edificio de terciario se someterá a un proceso de acondicionamiento interno. **A. L.**

**EN BREVE**



El trompetista Boney Fields actúa en Ermua

**El Palacio Lobiano acoge hoy un concierto de soul**

**20.00 HORAS**

El gran trompetista Boney Fields y el madrileño Tonky de la Peña actuarán hoy en Ermua, en un concierto de soul que se ofrecerá a partir de las 20.00 horas en Lobiano. La entrada costará 5 euros y se puede adquirir por anticipado en Lobiano o llamando al teléfono 943708700. Este hombre nacido en 1958 en Chicago y con una carrera musical muy extensa (desde 1979) bebe de otros músicos como James Brown and the JB's, Earth Wind & Fire y Bootsy Collins por el lado funk y Louis Armstrong, Miles Davis o Clifford Brown por el Jazz. Actualmente está afincado en París llevando a

cabo su proyecto musical llamado 'The Bones Project'. Con un artista encima del escenario como Boney Fields el espectáculo está asegurado. El guitarrista de blues madrileño Tonky de la Peña ha sido pionero del blues en España, tras haberse dedicado durante más de dos décadas al grupo que lleva su nombre. Su currículum es impecable ya que en multitud de ocasiones ha puesto su pericia manejando la guitarra al servicio de célebres músicos de la talla de Jerry Lee Lewis, del ex Rolling Stones, Mick Taylor, Charlie Musselwhite y nada menos que Albert Collins. Su último proyecto musical lo ha realizado al lado de Buddy Miles (recientemente fallecido), batería y cantante de Jimi Hendrix y Santana.

**Ermua organiza una actividad para jóvenes**

**FIN DE SEMANA**

La Concejalía de Juventud del Ayuntamiento de Ermua pone de nuevo en marcha su servicio de fines de semana dirigido a jóvenes de entre 12 y 16 años. Este mes se ofrecerá un espacio en el que podrá reunirse con los amigos. Mañana sábado este espacio se abrirá de 16.00 a 20.00 horas, en una de las salas del complejo deportivo de Betiondo. Allí los jóvenes podrán disfrutar de sus películas, deportes favoritos, juegos de Play, juegos de mesa o, simplemente, de una animada charla. La experiencia se repetirá el día 23 de octubre y el servicio será gratuito.

**La obra 'Tenemos que hablar' en Lobiano**

**HOY**

El Kolectivo Mostrenko ofrecerá hoy en Lobiano la representación de su obra 'Tenemos que hablar'. Se ofrecerá a partir de las 22.15 horas. La entrada costará 5 euros. Con sentido del humor absurdo e hilarante hasta el delirio, la historia trata sobre la comunicación más íntima y cotidiana, donde hasta el espectador forma parte de la propia escenografía. Este trabajo cuenta la historia de tres tipos que conviven en un agujero negro, en una lonja interior, pequeña, oscura, cerrada y húmeda, donde no pasan precisamente por su mejor momento.

**TELÉFONOS DE INTERÉS**

<b>URGENCIAS</b>	
SOS DEIAK	112
DYA	943 464 622
<b>HOSPITALES</b>	
Hospital Mendaro	943 032 800
Ambulatorio de Eibar	943 032 500
Ambulatorio de Eibar (Torrekua)	943 032 650
Ambulatorio de Ermua	943 032 630
<b>POLICÍA MUNICIPAL</b>	
Eibar	943 708 424
Ermua	943 176 300
<b>ERTZAINITZA</b>	
Eibar	943 531 700
<b>BOMBEROS</b> Toda la provincia	
	112
<b>TRANSPORTES</b>	
Euskotren	902 543 210
Pesa Eibar	902 101 210
Lurraldebus	
Bizkaibus	902 222 265
<b>TAXIS</b>	
Eibar	943 203 071 y 943 201 325
Ermua	943 170 396
<b>AYUNTAMIENTOS</b>	
Eibar (Centralita)	943 708 400
Eibar (Oficina de información a la Ciudadanía. Pegora)	010
Ermua	943 176 32

\* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

**CARTELERIA DE CINE**

**EIBAR**

**COLISEO** Merkatu Kalea, 2  
**Cartas a Julieta** 22.30  
**The Karate Kid** 22.30  
**Wall Street: el dinero nunca duerme** 22.30

**ERMUA**

**LOBIANO KULTUR** Goienkale s/n  
**No hay sesión**

**COMUNICACIONES**

**AUTOBUSES**

**EIBAR-SAN SEBASTIÁN**  
 Laborables: 7.00\*, 8.00, 8.30, 9.00\*, de 9.30 a 13.30\* cada hora y de 14.30 a 20.30 cada hora.  
 Sábados: 7.00\*, 8.30 y de 9.30\* a 20.30 cada hora.  
 Festivos: 8.30, 12.30, 13.30, 15.30, 18.30 y 20.30.  
 \*Salida desde Ermua diez minutos antes

**SAN SEBASTIÁN-EIBAR**

Laborables: 7.00, de 7.30 a 13.30 cada hora,

15.00\*, de 15.30 a 18.30\* cada hora, 19.30, 20.30 y 21.00\*.  
 Sábados: 7.00, de 7.30 a 14.30\* cada hora, de 15.30 a 20.30 cada hora, 21.00 y 22.00\*.  
 Festivos: de 8.30 a 18.30 cada dos horas, 19.30, 21.00\* y 22.00\*.  
 \*Llegada a Ermua

**EIBAR-BILBAO** (Autopista)

De lunes a sábado: Desde las 6.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 7.40 hasta las 21.40 cada hora.

**BILBAO-EIBAR** (Autopista)

Laborables: De 6.40 a 21.40 cada media hora. Sábados y festivos: De 7.40 a 21.40 cada media hora.

**EIBAR-VITORIA**

Laborables: De 7.00 a 21.00 cada hora y a las 6.15, 10.15, 14.15 y 18.15.  
 Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.

**VITORIA-EIBAR**

Laborables: De 6.30 a 20.30 cada hora y a las 12.00, 16.00 y 20.00.  
 Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.

**EIBAR-PAMPLONA**

Laborables: 7.45 y 13.30.  
 Festivos: 7.45 y 18.00

**PAMPLONA-EIBAR**

Laborables: 11.00 y 18.00.

**EIBAR-ARRATE**

Sábados: 14.15.  
 Festivos: 9.00, 10.00, 11.00, 13.00 y 18.00.

**ARRATE-EIBAR**

Sábados: 14.45.  
 Festivos: 9.30, 10.30, 11.30, 13.30 y 18.30.

**EIBAR-ELGETA**

Laborables: 13.30 y 20.30.  
 Festivos: 12.00 y 19.00.

**ELGETA-EIBAR**

Laborables: 14.00 y 20.50.  
 Festivos: 12.30 y 19.30.

**EIBAR-HOSPITAL MENDARO**

Lunes a viernes: 6.20, 7.05 (de 7.05 a 22.35 cada media hora).  
 Sábados: De 7.00 a 21.00 cada hora.  
 Domingos: de 8.00 a 21.00 cada hora.

**HOSPITAL MENDARO-EIBAR**

Laborables: De 6.45 a 21.15 cada media hora. Y a las 21.55.  
 Sábados, domingos y festivos: De 7.45 a 20.45 cada hora y a las 21.55.

**TRENES**

**BILBAO-EIBAR**

Laborables: 5.57. Diario: (De 6.57 a 20.57 cada hora), 9.34 y 20.34.  
 Sábado noche: 23.50, 1.50, 3.50 y 5.50.

**EIBAR-BILBAO**

Laborables: 6.13, 7.13. Diario: (De 8.13 a 22.13 cada hora), 10.36 y 21.36. Noches: 2.05, 4.05, 6.05 y 7.29.

**ERMUA-BILBAO**

Laborables: 6.19 y 7.19. Diario: De 8.19 a 21.19 cada hora.

**SAN SEBASTIÁN-EIBAR**

Laborables: 5.47, 6.47. Diario: De 7.47 a 20.47, cada hora, 9.20 y 20.20.

**EIBAR-SAN SEBASTIÁN**

Laborables: 6.13 y 7.13. Diario: De 8.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.

**FARMACIAS**

**EIBAR**

De 9.00 a 22.00: Barandela (Ziriako Agirre, Amaña).

**ERMUA**

De 9.00 a 22.00: Ibarroondo (Zeharkalea, 2).

**EIBAR-ERMUA**

Noche. De 22.00 a 9.00 horas: Mendinueta (Urkizu Pasalekua, 6. Eibar).